MW73B

FORNO MICRO-ONDAS

Owner's Instructions & Cooking Guide

imagine as possibilidades

Obrigado por ter adquirido este produto Samsung. Para receber uma assistência mais completa, registe o seu produto em

www.samsung.com/register

Planet First 100% Recycled Paper

O papel utilizado na execução deste manual é 100 % reciclado.

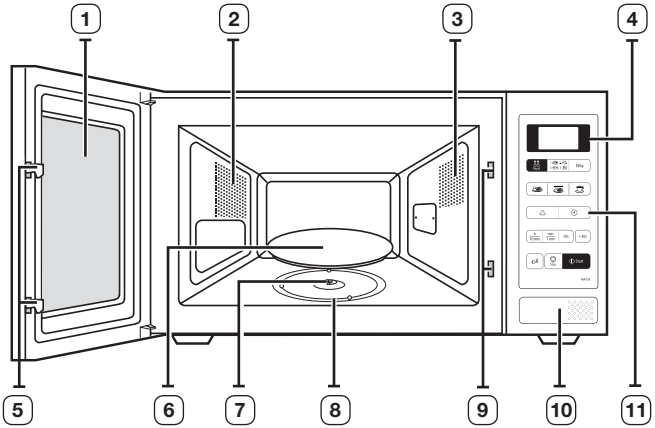
SAMSUNG

PORTUGUÊS

CONTENTS

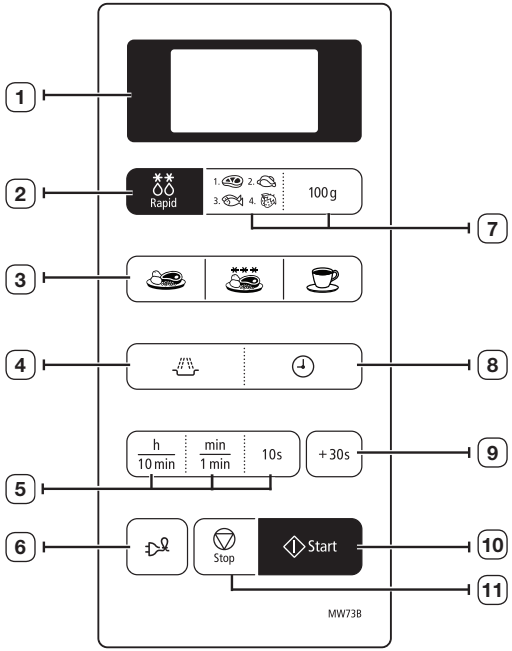
Descripción de Horno....2
Painel de Controlo....3
Acessórios....3
Utilizar este folheto de instruções....4
Informações de segurança....4
Instalação do Forno Micro-ondas....11
Acertar o Relógio....11
O Que Fazer Se Tiver Dúvidas ou Problemas....12
Cozinhar / Aquecer....12
Níveis de Potência....13
Interrupção do Processo de Cozedura....13
Ajuste de los tiempos de cocción....13
Programar o modo de poupança de energia....13
Utilizar a funcionalidade Reaquecimento instantâneo....14
Programações de Reaquecimento instantâneo....14
Utilizar a funcionalidade Descongelação rápida automática....15
Programações da Descongelação rápida automática....15
Cozedura multi-fases....16
Guia dos Utensílios....17
Limpeza do Forno Micro-ondas....18
Especificações Técnicas....18

DESCRIPCIÓN DE HORNO



1. PRATO
2. ORIFÍCIOS DE VENTILAÇÃO
3. LUZ
4. VISOR
5. FECHOS DA PORTA
6. PORTA ROTATIVO
7. ACOPLADOR
8. ANEL ROTATIVO
9. ORIFÍCIOS DOS FECHOS DE SEGURANÇA
10. BOTÃO DE ABERTURA DA PORTA
11. PAINEL DE CONTROLO

PAINEL DE CONTROLO



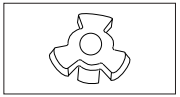
1. VISOR
2. SELECÇÃO DA FUNCIONALIDADE DESCONGELAÇÃO RÁPIDA AUTOMÁTICA
3. SELECÇÃO DE REAQUECIMENTO/COZEDURA AUTOMÁTICO(A)
4. SELECÇÃO DO MODO MICROONDAS
5. PROGRAMAÇÃO DO TEMPO
6. BOTÃO POUPANÇA DE ENERGIA
7. SELECÇÃO DO PESO
8. ACERTO DO RELÓGIO
9. BOTÃO +30 seg
10. BOTÃO INICIAR
11. BOTÃO PARAR/CANCELAR

ACESSÓRIOS

Dependendo do modelo que adquiriu, são-lhe fornecidos vários acessórios que pode utilizar de vários modos.

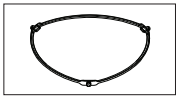
1. **Acoplador,** já colocado sobre o eixo do motor na base do forno.

   Função: O acoplador faz rodar o prato rotativo.



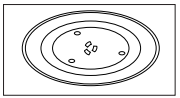
2. **Anel rotativo,** para ser colocado no centro do forno.

   Função: O anel rotativo suporta o prato rotativo.



3. **Prato rotativo,** para ser colocado sobre o anel rotativo a coincidir com o acoplador.

   Função: O prato rotativo serve como a superfície principal paracozinhar; pode ser retirado facilmente para lavar.



NÃO utilize o micro-ondas sem o anel de roletes ou o prato rotativo.

UTILIZAR ESTE FOLHETO DE INSTRUÇÕES

Acabou de adquirir um forno micro-ondas SAMSUNG. O Manual de instruções contém informações importantes sobre a confecção de alimentos com este forno micro-ondas:

- Precauções de segurança
- Acessórios e utensílios de cozinha adequados
- Sugestões culinárias úteis

A parte da frente do folheto contém ilustrações do forno e, o que é mais importante, do painel de controlo, para que possa encontrar os botões mais facilmente.

INFORMAÇÕES DE SEGURANÇA

- Antes de utilizar o aparelho, leia este manual atentamente e guarde-o num local seguro próximo do aparelho para referência futura.
- Utilize este aparelho apenas para o fim a que se destina, tal como descrito neste manual de instruções. Este aparelho não é indicado para ser utilizado por pessoas (incluindo crianças) com capacidades físicas, sensoriais ou mentais reduzidas, ou falta de experiência e conhecimento, excepto com supervisão e instruções relativas à utilização do aparelho por uma pessoa responsável pela sua segurança. Os Avisos e Instruções Importantes de Segurança neste manual não abrangem todas as condições e situações possíveis. O utilizador deve ter em conta o senso comum e deve ter cuidado na instalação, manutenção e utilização do aparelho.
- Uma vez que as instruções de funcionamento que se seguem abrangem diferentes modelos, as características do seu forno micro-ondas podem variar ligeiramente das descritas neste manual e podem não ser aplicáveis todos os sinais de aviso. Caso tenha qualquer dúvida ou preocupação, contacte o seu centro de assistência mais próximo ou encontre ajuda e informações online em www.samsung.com.

Símbolos de segurança e precauções importantes.

No texto deste manual do utilizador são usados os símbolos que se seguem:

⚠ AVISO	Perigos ou práticas pouco seguras que podem resultar em **lesões graves ou morte**.
⚠ ATENÇÃO	Perigos ou práticas pouco seguras que podem resultar em **ferimentos ligeiros ou danos à propriedade**.
⚠ ATENÇÃO	Siga estas precauções de segurança básicas de forma a reduzir o risco de incêndio, explosão, choque eléctrico, ou ferimentos quando utilizar o forno micro-ondas.

	NÃO tente fazer isto.
	NÃO desmonte.
	NÃO toque.
	Siga as instruções de forma rigorosa.
	Desligue a ficha do cabo de alimentação da tomada de parede.
	Certifique-se de que a máquina tem ligação à terra para evitar choques eléctricos.
	Contacte o centro de assistência para obter ajuda.
	Nota
	Importante

⚠ AVISO Sinais de aviso muito importantes relativos à instalação

A instalação deste aparelho deve ser efectuada por um técnico de assistência a micro-ondas qualificado formado pelo fabricante. Consulte a secção "Instalar o forno micro-ondas".

Ligue o cabo de alimentação à tomada de parede adequada ou superior e utilize a tomada apenas para este aparelho. Ligue a ficha de alimentação à tomada de parede com firmeza. Além disso, não utilize uma extensão.

- Caso contrário, a partilha de uma tomada de parede com outros aparelhos utilizando uma ficha tripla ou uma extensão do cabo de alimentação pode resultar em choque eléctrico ou incêndio.
- Não utilize um transformador eléctrico. Tal pode resultar em choque eléctrico ou incêndio.

A instalação deste aparelho deve ser executada por um técnico qualificado ou por uma empresa de assistência.

- Caso contrário, tal poderá resultar em choque eléctrico, incêndio, explosão, problemas com o produto ou ferimentos.

O forno micro-ondas destina-se a ser utilizado apenas num balcão, o forno micro-ondas não deve ser colocado num armário.

Não instale este aparelho próximo de um aquecedor ou material inflamável. Não instale o aparelho num local húmido, com óleo ou pó, ou ainda num local exposto a luz solar directa e água (gotas de chuva). Não instale o aparelho num local onde possa existir uma fuga de gás.

- Tal pode resultar em choque eléctrico ou incêndio.

Este aparelho não se destina a instalação em veículos de estrada, caravanas e veículos similares, etc.

Este aparelho deve ter uma ligação adequada à terra.
Não ligue o aparelho à terra através de uma conduta de gás, conduta de água de plástico ou linha telefónica.

- Tal pode resultar em choque eléctrico, incêndio, explosão ou problemas com o produto.
- Nunca ligue o cabo de alimentação a uma tomada que não tenha uma ligação adequada à terra e certifique-se de que a mesma está em conformidade com os códigos locais e nacionais.

⚠ ATENÇÃO Sinais de aviso relativos à instalação

Este aparelho deve ser posicionado de forma a existir acesso à ficha de alimentação.

- Caso contrário, tal pode resultar em choque eléctrico ou incêndio, devido a uma fuga eléctrica.

Instale o aparelho de forma nivelada e numa superfície rígida que possa suportar o peso.

- Caso contrário, tal pode resultar em vibrações anormais, ruído ou problemas com o produto.

Instale o aparelho de forma a manter uma distância adequada da parede.

- Caso contrário, tal pode resultar em incêndio devido a sobreaquecimento.

A altura mínima de espaço livre necessário acima da superfície superior do forno.

⚠ AVISO Sinais de aviso muito importantes relativos à electricidade

Retire todas as substâncias estranhas, tal como pó ou água, dos terminais da ficha de alimentação e pontos de contacto utilizando um pano seco regularmente.

- Desligue a ficha de alimentação e limpe-a com um pano seco.
- Caso contrário, tal pode resultar em choque eléctrico ou incêndio.

Ligue a ficha de alimentação à tomada de parede na direcção correcta para que o cabo corra em direcção ao chão.

- Se ligar a ficha de alimentação à tomada na direcção oposta, os fios eléctricos dentro do cabo podem ficar danificados e tal pode resultar em choque eléctrico ou incêndio.

Ligue a ficha de alimentação à tomada de parede com firmeza. Não utilize uma ficha de alimentação ou cabo de alimentação danificados, nem utilize uma tomada solta.

- Tal pode resultar em choque eléctrico ou incêndio.

Não puxe ou dobre excessivamente o cabo de alimentação.
Não torça nem ate o cabo de alimentação.
Não pendure o cabo de alimentação sobre um objecto metálico, não coloque objectos pesados sobre o cabo de alimentação, não insira o cabo de alimentação entre objectos, nem empurre o cabo de alimentação para o espaço atrás do aparelho.

- Tal pode resultar em choque eléctrico ou incêndio.

Não puxe o cabo de alimentação quando desligar a ficha de alimentação.

- Desligue a ficha de alimentação segurando a ficha.
- Caso contrário, tal pode resultar em choque eléctrico ou incêndio.

Quando o aparelho ou o cabo estiverem danificados, contacte o seu centro de assistência mais próximo.

ATENÇÃO Sinais de aviso relativos à electricidade

Desligue a ficha de alimentação quando o aparelho não for utilizado durante longos períodos de tempo ou durante uma tempestade ou trovoada.

- Caso contrário, tal pode resultar em choque eléctrico ou incêndio.

AVISO Sinais de aviso muito importantes relativos à utilização

Caso ocorra uma fuga de gás (tal como gás propano, GLP, etc.), ventile imediatamente o local sem tocar na ficha de alimentação. Não toque no aparelho ou no cabo de alimentação.

- Não utilize uma ventoinha de ventilação.
- Uma faísca pode resultar numa explosão ou num incêndio.

Tenha atenção para que a porta, aquecedor ou qualquer uma das partes não entre em contacto com o corpo durante a cozedura ou imediatamente após a cozedura.

- Caso contrário, tal pode resultar em queimaduras.

Utilize SEMPRE luvas para retirar um prato do forno de modo a evitar queimaduras acidentais.

Mantenha-se a uma certa distância do forno quando abrir a porta.
Motivo: O ar quente ou o vapor libertados podem provocar queimaduras.

O aquecimento de bebidas no micro-ondas pode resultar numa ebulição que venha a explodir posteriormente, pelo que deve ter cuidado quando retirar o recipiente do micro-ondas; para evitar esta situação aguarde SEMPRE, pelo menos, 20 segundos depois de o forno desligar para que a temperatura equilibre. Se necessário, mexa enquanto está a aquecer e mexa SEMPRE depois de aquecer. Se se queimar, siga estas instruções de PRIMEIROS SOCORROS:

- Coloque a zona queimada em água fria durante, pelo menos, 10 minutos.
- Cubra com uma ligadura limpa e seca.
- Não aplique cremes, óleos nem loções.
- Consulte um médico

Se o cabo de alimentação estiver danificado, deve ser substituído pelo fabricante, pelo representante da assistência ou pessoas com qualificação semelhante, de forma a evitar riscos.

As crianças devem ser vigiadas para assegurar que não brincam com o aparelho.

Os ovos com casca e os ovos cozidos inteiros não devem ser aquecidos nos fornos micro-ondas porque podem explodir, mesmo depois de o aquecimento do micro-ondas terminar.

AVISO: O conteúdo dos biberões e dos boiões de comida para bebés deve ser mexido ou agitado antes de ser consumido e a temperatura tem de ser verificada para evitar queimaduras.

AVISO: Apenas autorize as crianças a utilizarem o forno sem supervisão quando lhes tiver fornecido instruções adequadas, de forma a que as crianças possam utilizá-lo de modo seguro e compreendam os riscos decorrentes de uma utilização indevida.

Este aparelho não é indicado para ser utilizado por crianças ou pessoas com capacidades físicas, sensoriais ou mentais reduzidas, ou com falta de experiência e conhecimento, excepto se existirem instruções ou supervisão.

AVISO: As partes acessíveis podem ficar quentes durante a utilização. De forma a evitar queimaduras, deve manter as crianças afastadas do aparelho.

AVISO: Para evitar o risco de choque eléctrico, certifique-se de que o aparelho está desligado antes de substituir a lâmpada.

Não toque na ficha de alimentação com mãos húmidas.

- Tal pode resultar em choque eléctrico.

Não desligue o aparelho retirando a ficha de alimentação durante o funcionamento do mesmo.

- Ligar a ficha de alimentação à tomada de parede novamente pode causar uma faísca e resultar em choque eléctrico ou incêndio.

Mantenha todos os materiais de embalagem longe do alcance das crianças, uma vez que os materiais de embalagem podem ser perigosos para as crianças.

- Se uma criança colocar um saco na cabeça, tal pode resultar em asfixia.

Este aparelho não é indicado para ser utilizado por pessoas (incluindo crianças) com capacidades físicas, sensoriais ou mentais reduzidas, ou falta de experiência e conhecimento, excepto com supervisão e instruções relativas à utilização do aparelho por uma pessoa responsável pela sua segurança.

- Caso contrário, tal pode resultar em choque eléctrico, queimaduras ou ferimentos.

Nunca utilize este aparelho para outra finalidade que não cozinhar.

- Caso contrário, tal pode resultar em incêndio.

Abra recipientes fechados (biberões, garrafas de leite, etc.) e faça um furo em alimentos tais como conchas ou frutos secos (ovos, castanhas, etc.) com uma faca, antes de os cozinhar.

- Caso contrário, tal pode resultar em queimaduras ou ferimentos devido a uma explosão do objecto ou alimento.

Não toque no interior do aparelho imediatamente após a cozedura, uma vez que o interior do aparelho estará quente após ter sido aquecido durante muito tempo ou ter aquecido uma pequena quantidade de comida.

- Caso contrário, tal pode resultar em queimaduras.

Não utilize folha de alumínio, objectos metálicos (como recipientes, garfos, etc.) ou recipientes com decorações douradas ou prateadas.

- Tal pode resultar em faíscas ou incêndio.

Não sobreaqueça os alimentos.

- Tal pode resultar em incêndio.

Não aqueça alimentos envoltos em papel, como revistas ou jornais.

- Tal pode resultar em incêndio.

Não utilize ou coloque pulverizadores ou objectos inflamáveis próximo do forno.

- Tal pode resultar em incêndio ou explosão.

Não abra a porta quando os alimentos no compartimento de cozedura estiverem a queimar.

- Se abrir a porta, ocorre uma entrada de oxigénio e tal pode resultar em incêndio.

Não insira os dedos, substâncias estranhas ou objectos metálicos, tal como alfinetes ou agulhas na tomada de entrada, tomada de saída, e orifícios. No caso de as substâncias estranhas entrarem em algum destes orifícios, desligue a ficha de alimentação da tomada de parede e contacte o fornecedor de produto ou o centro de assistência mais próximo.

- Caso contrário, tal pode resultar em choque eléctrico ou ferimentos.

NUNCA encha totalmente o recipiente e escolha um que seja mais largo no cimo do que no fundo para evitar que o líquido ferva até verter. As garrafas com gargalos estreitos podem explodir se forem sobreaquecidas.

NUNCA aqueça um biberão com a tetina, uma vez que este pode explodir se sobreaquecido.

NÃO toque nas resistências de aquecimento nem nas paredes internas do forno enquanto este não arrefecer.

Não mergulhe o cabo de alimentação ou a ficha em água e afaste o cabo de alimentação de superfícies quentes.

Não utilize este aparelho se o cabo de alimentação ou a ficha estiverem danificados.

NÃO ligue o micro-ondas quando este estiver vazio. A energia é cortada automaticamente por motivos de segurança. Pode voltar a utilizá-lo normalmente depois de aguardar cerca de 30 minutos. É aconselhável deixar sempre um recipiente com água dentro do forno. A água irá absorver a energia de micro-ondas mesmo que o forno arranque acidentalmente.

AVISO: Se a porta ou os fechos estiverem danificados, não deve utilizar o forno micro-ondas até ter sido reparado por uma pessoa competente.

AVISO: Os líquidos e outros alimentos não devem ser aquecidos em recipientes fechados porque podem explodir.

Caso o aparelho esteja inundado corte imediatamente a alimentação e contacte o centro de assistência mais próximo.

- Caso contrário, tal pode resultar em choque eléctrico ou incêndio.

Caso o aparelho gere um ruído estranho, um cheiro a queimado ou fumo, desligue a ficha de alimentação imediatamente e contacte o centro de assistência mais próximo.

- Caso contrário, tal pode resultar em choque eléctrico ou incêndio.

Não tente reparar, desmontar ou modificar o aparelho por si próprio.

- Tal pode resultar em choque eléctrico ou incêndio, dado que existe a entrada de uma corrente de alta voltagem dentro do chassis do produto.
- Pode ficar exposto a ondas electromagnéticas.
- Quando for necessário reparar o aparelho, contacte o centro de assistência mais próximo.

AVISO: É perigoso que uma pessoa não qualificada efectue qualquer serviço de assistência ou operação de reparação, que envolva a remoção da tampa protectora contra a exposição à energia de micro-ondas.

Caso uma substância estranha, tal como água, tenha entrado no aparelho, desligue a ficha de alimentação e contacte o centro de assistência mais próximo.

- Caso contrário, tal pode resultar em choque eléctrico ou incêndio.

Se observar algum fumo, desligue o aparelho ou retire a ficha de alimentação da tomada de parede e mantenha a porta fechada para abafar as chamas.

ATENÇÃO Sinais de aviso relativos à utilização

Utilize apenas utensílios adequados para fornos micro-ondas;
NÃO utilize recipientes metálicos, serviços de jantar com decorações douradas ou prateadas, espetos, garfos, etc. Retire os atilhos de arame dos sacos de papel ou de plástico.
Motivo: Podem provocar faíscas que, ao ocorrer, podem danificar o forno.

Quando aquecer alimentos em recipientes de plástico ou papel, vigie o forno dada a possibilidade de ignição.

Pequenas quantidades de alimentos requerem um tempo de cozedura ou aquecimento mais reduzido.
Se forem utilizados tempos normais, estes podem sobreaquecer e queimar.

Pode ouvir estalidos durante o funcionamento do forno (sobretudo durante a descongelação).
Motivo: Este som é normal quando a potência eléctrica de saída está a mudar.

NUNCA deixe que as crianças utilizem ou brinquem com o forno micro-ondas. Nem as deixe sozinhas perto do forno micro-ondas quando este estiver a funcionar. Não guarde nem esconda brinquedos ou objectos que despertem o interesse das crianças mesmo por cima do forno.

As crianças devem ser vigiadas para assegurar que não brincam com o aparelho.

Tenha atenção, uma vez que as bebidas e os alimentos podem estar muito quentes após o aquecimento.

- Especialmente quando alimenta uma criança, verifique que os alimentos e bebidas arrefeceram o suficiente.

Tenha atenção ao aquecer líquidos tais como água ou outras bebidas.

- Mexa os alimentos durante ou após a cozedura.
- Evite utilizar um recipiente que escorregue com um gargalo estreito.
- Retire o recipiente, no mínimo, 30 segundos após o aquecimento.
- Caso contrário, o conteúdo pode verter-se repentinamente e causar queimaduras.

Não segure alimentos ou qualquer parte dos mesmos durante ou imediatamente após a cozedura.

- Utilize luvas de cozinha, uma vez que os alimentos podem estar muito quentes e causar-lhe queimaduras.
- Se puxar o prato de cerâmica ou a prática panela multifunções para a frente, os alimentos podem verter e tal pode resultar em queimaduras.

Quando a superfície estiver rachada, utilize o interruptor de alimentação para desligar o aparelho.

- Caso contrário, tal pode resultar em choques eléctricos.

Não risque o vidro da porta do forno com um objecto afiado.

- Tal pode danificar ou partir o vidro.

Não se coloque por cima do aparelho, nem coloque objectos (tal como roupa, tampa do forno, velas acesas, cigarros acesos, pratos, químicos, objectos de metal, etc.) sobre o aparelho.

- Objectos, como um pano, podem ficar presos na porta.
- Tal pode resultar em choque eléctrico, incêndio, problemas com o produto ou ferimentos.

Não utilize o aparelho com as mãos húmidas.

- Tal pode resultar em choque eléctrico.

Não vaporize materiais voláteis, tais como insecticidas sobre a superfície do aparelho.

- Além de serem prejudiciais para os humanos, também podem resultar em choque eléctrico, incêndio ou problemas com o produto.

Não aplique pressão ou impacto excessivo sobre a porta ou o interior do aparelho.

- Tal pode resultar em deformações ao produto ou em ferimentos devido à fuga de ondas eléctricas.
- Pendurar-se sobre a porta pode resultar numa falha do produto e causar ferimentos.
- Caso a porta esteja danificada, não utilize o aparelho e contacte o seu centro de assistência mais próximo.

Não coloque o aparelho sobre um objecto frágil, tal como um lava-louça ou objecto de vidro.

- Tal pode resultar em danos ao lava-louça ou objecto de vidro.

Utilize o aparelho apenas após ter fechado a porta.

- Caso utilize o aparelho quando este estiver contaminado por substâncias estranhas, como restos de alimentos, tal pode resultar em problemas com o aparelho.

Tenha atenção ao remover a embalagem de alimentos que tenham acabado de sair do aparelho.

- Caso os alimentos estejam quentes, pode ser emitido vapor quente de forma abrupta ao remover a embalagem e pode queimar-se.

Não desligue o aparelho puxando o cabo de alimentação, agarre sempre a ficha com firmeza e puxe directamente a partir da tomada.

- Danos no cabo podem causar curto-circuito, incêndio e/ou choque eléctrico.

Não coloque a cara ou o corpo perto do aparelho enquanto cozinha ou quando abre a porta após a cozedura.

- Tenha cuidado para que crianças não se aproximem do aparelho.
- Caso contrário, tal pode resultar em queimaduras causadas pelo calor.

Não coloque alimentos ou objectos pesados sobre a porta quando a abrir.

- Os alimentos ou os objectos podem cair e tal pode resultar em queimaduras ou ferimentos.

Não arrefeça de forma abrupta a porta, o interior do aparelho ou o prato colocando água sobre os mesmos durante ou imediatamente após a cozedura.

- Tal pode resultar em danos no aparelho. O ar quente ou o vapor de água pode resultar em queimaduras ou ferimentos.

Os aparelhos não se destinam a serem controlados através de um temporizador externo ou sistema de controlo remoto independente.

⚠ AVISO Sinais de aviso muito importantes relativos à limpeza

Não limpe o aparelho vaporizando água directamente sobre o mesmo. Não utilize benzeno, diluente ou álcool para limpar o aparelho.

- Tal pode resultar em descoloração, deformação, danos, choque eléctrico ou incêndio.

Antes de limpar ou realizar operações de manutenção, desligue o aparelho da tomada de parede e retire restos de alimentos da porta e do compartimento de cozedura.

- Caso contrário, tal pode resultar em choque eléctrico ou incêndio.

Não utilize produtos de limpeza abrasivos ou raspadores de metal afiados para limpar a porta de vidro do forno pois pode riscar a superfície, o que pode resultar no quebrar do vidro.

Não utilize o micro-ondas para secar papel ou vestuário.

Para sua segurança, não utilize produtos de limpeza com água a alta pressão nem jactos de vapor.

Durante a limpeza as superfícies podem ficar mais quentes do que o habitual e as crianças devem manter-se afastadas do aparelho (apenas modelo com limpeza).

O excesso de líquido derramado deve ser removido antes da limpeza e deve especificar que utensílios podem ser deixados no forno durante a limpeza (apenas modelo com limpeza).

⚠ ATENÇÃO Sinais de aviso relativos à limpeza

O forno deve ser limpo regularmente e deve remover todos os resíduos de alimentos.

Se não mantiver o forno limpo, a superfície pode deteriorar-se e afectar o aparelho, resultando em situações de perigo.

Tenha cuidado para não se magoar ao limpar o aparelho (externamente/internamente).

- Pode magoar-se nas margens afiadas do aparelho.

Não utilize um aparelho de limpeza a vapor para limpar o micro-ondas.

- Tal pode resultar em corrosão.

PRECAUÇÕES PARA EVITAR EVENTUAL EXPOSIÇÃO A ENERGIA DE MICRO-ONDAS EXCESSIVA

A inobservância das seguintes precauções de segurança pode resultar em exposição nociva à energia de micro-ondas.

(a) Em nenhuma circunstância deverá ser feita qualquer tentativa para utilizar o forno com a porta aberta, nem para forçar os fechos de segurança (trincos da porta), nem para introduzir qualquer objecto nos orifícios do fecho de segurança.

(b) Não coloque qualquer objecto entre a porta do forno e a parte frontal, nem permita que resíduos de alimentos ou de detergente se acumulem nas superfícies isolantes. Mantenha limpa a porta e as respectivas superfícies isolantes, limpando-as após a utilização, primeiro com um pano húmido e depois com um pano seco e macio.

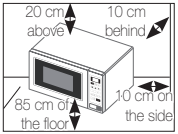
(c) Não utilize o forno micro-ondas se este estiver danificado, até ter sido reparado por um técnico de assistência a micro-ondas qualificado, formado pelo fabricante. É muito importante que a porta do forno feche devidamente e que não existam quaisquer danos nos seguintes pontos:
(1) Porta (dobrada)
(2) Dobradiças da porta (partidas ou soltas)
(3) Fechos das portas e superfícies isolantes

(d) O forno micro-ondas só deve ser regulado ou reparado por um técnico de assistência a micro-ondas devidamente qualificado, formado pelo fabricante.

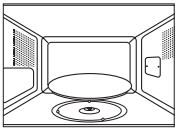
Este produto é um equipamento ISM pertencente ao Grupo 2, Classe B. A definição de grupo 2 contém todo o equipamento ISM no qual energia de radiofrequência é intencionalmente gerada e/ou utilizada na forma de radiação electromagnética para o tratamento de material, Electroerosão e equipamento de soldadura. O equipamento de Classe B é equipamento adequado para a utilização em estabelecimentos domésticos e em estabelecimentos directamente ligados a uma rede de abastecimento de energia de baixa voltagem que abastece edifícios utilizados para fins habitacionais.

INSTALAÇÃO DO FORNO MICRO-ONDAS

Coloque o forno numa superfície lisa e nivelada 85cm acima do chão.
A superfície deve ser suficientemente robusta para suportar com segurança o peso do forno.



1. Para permitir uma ventilação adequada, quando instalar o forno, deixe pelo menos 10 cm de espaço atrás e dos lados e pelo menos 20 cm de espaço acima.



2. Retire todos os materiais de acondicionamento de dentro do forno.
Coloque o anel rotativo e o prato rotativo.
Verifique se o prato rotativo roda convenientemente.

3. Este micro-ondas deve ser posicionado de maneira a que a tomada fique acessível.

Se o cabo de alimentação estiver danificado, tem de ser substituído por um cabo especial ou por um conjunto disponível no fabricante ou num agente de assistência. Para sua segurança, ligue a ficha a uma tomada de CA com ligação à terra, de 50 Hz, 230 Volts e com 3 pinos. Se o cabo de alimentação deste aparelho estiver danificado, tem de ser substituído por um cabo especial.

Não instale o micro-ondas num local húmido ou molhado, como próximo de um forno tradicional ou um radiador. As especificações relativas à fonte de alimentação do forno devem ser respeitadas e qualquer extensão utilizada deve ter a mesma norma do cabo de alimentação fornecido com o forno. Limpe o interior e o fecho da porta com um pano húmido antes de utilizar o forno micro-ondas pela primeira vez.

ACERTAR O RELÓGIO

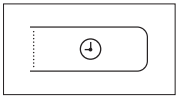
O forno micro-ondas tem um relógio incorporado. Ao ligar o aparelho, a indicação “12:00” aparece automaticamente no visor.
Programe a hora actual. As horas podem ser apresentadas no sistema de 24 horas ou de 12 horas. Tem de acertar o relógio:

- Quando instala pela primeira vez o seu forno micro-ondas
- Depois de uma falha de energia

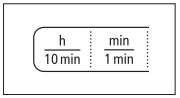
Não se esqueça de acertar o relógio quando muda da hora de Verão para Inverno e vice versa

1. Para vizualizar as horas em...

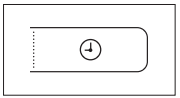
Formato de 24 horas	Prima (🕘) uma vez
Formato de 12 horas	Prima (🕘) duas vezes



2. Utilize o botão **h** para acertar a hora e o botão **min** para os minutos.



3. Quando for visualizada a hora certa, carregue no botão **Relógio** (🕘) para iniciar o relógio.



Resultado : A hora é apresentada sempre que não estiver a utilizar o forno microondas.

O QUE FAZER SE TIVER DÚVIDAS OU PROBLEMAS

Se tiver algum dos problemas apresentados de seguida, tente as soluções apresentadas.

Isto é normal.

- Condensação dentro do forno.
- Deslocação de ar à volta da porta e cobertura exterior.
- Reflexão de luz à volta da porta e cobertura exterior.
- Fugas de vapor à volta da porta e orifícios de ventilação.

O forno não funciona quando prime o botão (⏀).

- A porta está bem fechada?

Os alimentos não estão cozinhados

- Regulou bem o temporizador e/ou premiu o botão (⏀) ?
- A porta está fechada?
- Sobrecarregou o circuito eléctrico e provocou o rebentamento de um fusível ou o disparo de um interruptor?

Os alimentos estão cozinhados demais ou de menos

- Definiu correctamente o tempo de cozedura para o tipo de alimentos?
- Escolheu um nível de potência apropriado?

Há faíscas e estalidos dentro do forno (arco voltaico)

- Utilizou um prato com decoração de metal?
- Deixou um garfo ou outro utensílio de metal dentro do forno?
- A folha de alumínio está demasiado próxima das paredes interiores?

O forno provoca interferências com o rádio ou a televisão

- Pode ser observada uma ligeira interferência na televisão ou no rádio quando o forno está a funcionar. É normal. Para resolver este problema, instale o forno afastado de televisões, rádios e antenas.
- Se o microprocessador do forno detecta interferências, o visor pode ser reiniciado. Para resolver este problema, desligue a tomada e ligue novamente. Acerte o relógio novamente.

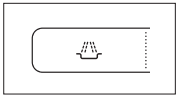
Se as directivas apresentadas não lhe permitem resolver o problema, contacte o seu fornecedor ou a assistência técnica da SAMSUNG.

COZINHAR / AQUECER

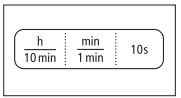
Os procedimentos seguintes explicam como cozinhar ou aquecer os alimentos.
Verifique **SEMPRE** as suas programações antes de deixar o forno sem vigilância.
Primeiro coloque os alimentos no centro do prato tativo. Feche a porta.

1. Prima (🍲).

Resultado: São apresentadas as indicações de potência máxima (800 W): Seleccione o nível de potência adequado premindo (🍲) novamente até aparecer o nível desejado. Consulte a tabela de níveis de potência.



2. Programe o tempo de cozedura carregando nos botões **10 min, 1 min** e **10 s**.



3. Prima (⏀).

Resultado: A luz do forno acende-se e o prato rotativo começa a rodar. Começa o processo de cozedura e quando acaba o forno emite um bip quatro vezes.

Nunca ligue o forno micro-ondas quando este está vazio.

NÍVEIS DE POTÊNCIA

Pode seleccionar qualquer um dos níveis de potência apresentados de seguida.

Nível de Potência	Saída
ALTO	800 W
MÉDIO ALTO	600 W
MÉDIO	450 W
MÉDIO BAIXO	300 W
DESCONGELAR (❄)	180 W
BAIXO/MANTER QUENTE	100 W

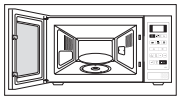
Se seleccionar um nível de potência mais alto, tem de diminuir o tempo.

Se seleccionar um nível de potência mais baixo, tem de aumentar o tempo.

INTERRUPÇÃO DO PROCESSO DE COZEDURA

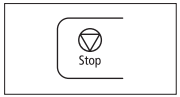
Pode interromper a cozedura a qualquer momento para verificar os alimentos..

1. Para interrumpir la cocción temporalmente:
Abra la puerta del horno.



Resultado: Se interrumpe el proceso de cocción. Para reanudar la cocción, cierre la puerta y pulse de nuevo el botón (⏀).

2. Para interrumpir la cocción completamente:
Pulse el botón (▽).



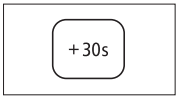
Resultado: Se interrumpe el proceso de cocción. Si desea cancelar los ajustes de cocción, pulse de nuevo el botón **Cancelar** (▽).

También es posible cancelar los ajustes del horno antes de comenzar el proceso de cocción pulsando el botón **Cancelar** (▽).

AJUSTE DE LOS TIEMPOS DE COCCIÓN

Los tiempos de cocción se pueden incrementar pulsando el botón +30 s una vez por cada 30 segundos que desee añadir.

1. Pulse el botón **+30 s** una vez por cada 30 segundos que desee añadir.

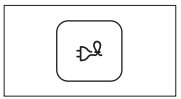


2. Carregue no botão **Iniciar** (⏀).

PROGRAMAR O MODO DE POUPANÇA DE ENERGIA

O forno tem um modo de poupança de Energia. Esta função poupa electricidade quando o forno não está a ser utilizado.

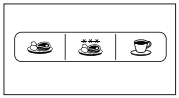
- Após 5 minutos sem ser utilizado, o forno ficará predefinido no modo de poupança de Energia. No modo de poupança de energia, o visor fica branco e o forno não pode ser utilizado.
- Para retirar o modo de poupança de energia, abra a porta e o visor apresenta “0”. O forno está pronto a ser utilizado.
- Se quer utilizar o modo de poupança de Energia, carregue no botão poupança de Energia.



UTILIZAR A FUNCIONALIDADE REAQUECIMENTO INSTANTÂNEO

Com a funcionalidade Reaquecimento instantâneo, o tempo de cozedura é programado automaticamente e não é necessário carregar o botão Iniciar. Pode ajustar o número de doses carregando no botão Reaquecimento instantâneo indicado o número de vezes necessário.
Primeiro, coloque os alimentos no centro do prato giratório e feche a porta.

Carregue no botão **Reaquecimento instantâneo** pretendido o número de vezes necessário.



Resultado : A cozedura inicia-se cerca de dois segundos depois. Quando terminar:

1) O forno emite quatro sinais sonoros.
2) O sinal indicador do fim da cozedura é emitido 3 vezes (minuto a minuto).
3) As horas aparecem de novo.

Exemplo: Carregue uma vez no botão Bebidas para voltar a aquecer chávenas de café. Consulte a tabela apresentada na página seguinte.

Utilize apenas recipientes próprios para microondas.

PROGRAMAÇÕES DE REAQUECIMENTO INSTANTÂNEO

A tabela seguinte apresenta os vários programas de Reaquecimento instantâneo, as quantidades, os tempos de espera e as recomendações adequadas.

Botão Alimentos	Tamanho das doses	Tempo de espera	Recomendações
Refeições précozinhadas	300-350 g 400-450 g	3 min.	Coloque num prato de cerâmica e cubra com película aderente para microondas. Este programa é ideal para refeições compostas por 3 componentes (ex. carne com molho, vegetais e um acompanhamento de batatas, arroz ou massa).
Refeições précozinhadas congeladas	300-350 g 400-450 g	4 min.	Verifique se o recipiente da refeição pré-cozinhada congelada é próprio para microondas. Fure a película da refeição précozinhada. Coloque a refeição pré-cozinhada congelada no centro. Este programa é ideal para refeições pré-cozinhadas congeladas compostas por 3 componentes (ex. carne com molho, vegetais e um acompanhamento de batatas, arroz ou massa).
Bebidas (café, leite, chá, água à temperatura ambiente)	150 ml (1 chávena) 250 ml (1 caneca)	1-2 min.	Deite numa chávena de cerâmica e volte a aquecer sem tapar. Coloque a chávena (150 ml) ou caneca (250 g) no centro do prato giratório. Mexa cuidadosamente, antes e depois do tempo de espera.

UTILIZAR A FUNCIONALIDADE DESCONGELAÇÃO RÁPIDA AUTOMÁTICA

A funcionalidade Descongelação rápida automática permite descongelar carne, aves de capoeira, peixe ou fruta/bagas.
O tempo de descongelação e o nível de potência são programados automaticamente. O utilizador só tem de seleccionar o programa e o peso.

Utilize apenas pratos próprios para microondas.

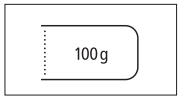
Primeiro, coloque os alimentos congelados no centro do prato giratório e feche a porta.

1. Carregue no botão **Rapid** ( ).

Resultado : Aparece a seguinte indicação:

Carregue no botão **Rapid** ( ) uma ou mais vezes, de acordo com o tipo de alimento a descongelar. Consulte a tabela apresentada na página seguinte para mais informações..

2. Seleccione o peso dos alimentos carregando no botão **100g**. É possível seleccionar até um máximo de 2000g.



3. Carregue no botão **Iniciar** ( ).

Resultado :

- Inicia-se a descongelação.
- O forno emite um sinal sonoro a meio da descongelação para que não se esqueça de virar os alimentos.
- Carregue novamente em **Iniciar** ( ) para terminar a descongelação.

Também pode descongelar os alimentos manualmente. Para tal, seleccione a funcionalidade cozedura/reaquecimento do microondas a uma potência de 180 W. Consulte a secção intitulada “Cozinhar/ Reaquecer” na página 6, para mais informações.

PROGRAMAÇÕES DA DESCONGELAÇÃO RÁPIDA AUTOMÁTICA

A tabela seguinte apresenta os vários programas de Descongelação rápida automática, as quantidades, os tempos de espera e as recomendações adequadas.
Retire todo o tipo de materiais de embalagem antes da descongelação.
Coloque a carne, as aves de capoeira, o peixe e a fruta/bagas num prato de cerâmica.

Código / Alimento	Dose	Tempo de espera	Recomendações
1. Carne	200-1500 g	20-90 min.	Cubra as bordas com folha de alumínio. Volte a carne quando o forno emitir um sinal sonoro. Este programa é ideal para carne de vaca, borrego, porco, bifes, costeletas e carne picada.
2. Aves de capoeira	200-1500 g	20-90 min.	Cubra as extremidades das pernas e das asas com folha de alumínio. Volte a carne quando o forno emitir um sinal sonoro. Este programa é ideal para frangos inteiros ou em pedaços.
3. Peixe	200-1500 g	20-80 min.	Cubra o rabo de um peixe inteiro com folha de alumínio. Volte o peixe quando o forno emitir um sinal sonoro. Este programa é ideal para peixes inteiros assim como para filetes de peixe.
4. Fruta/ Bagas	100-600 g	5-20 min.	Espalhe as frutas uniformemente num prato de vidro raso. Este programa é ideal para todos os tipos de fruta.

COZEDURA MULTI-FASES

Pode programar o forno microondas para cozinhar alimentos que necessitem até três fases diferentes.

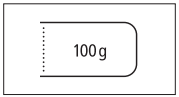
Exemplo: Pretende descongelar os alimentos sem ter de reprogramar o forno após cada fase. Deste modo, pode descongelar e cozinhar um peixe de 500 g em três fases:

- Descongelação
- Cozedura I
- Cozedura II

Pode programar entre duas a três fases com a cozedura multifases. Se programar as três fases, a primeira terá de ser descongelação. Não carregue no botão **Iniciar** até ter programado a última fase.

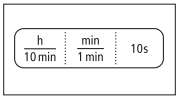
1. Carregue no botão **Rapid** ( ) uma ou mais vezes.

2. Programe o peso carregando no botão **100g** o número de vezes necessário (500g no exemplo).

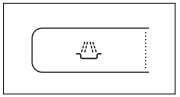


3. Carregue no botão ( ).
Modo microondas (I):
 ; se necessário, programe o nível de potência carregando novamente no botão ( ) uma ou várias vezes. (600 W no exemplo)

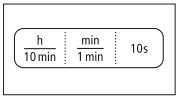
4. Programe o tempo de cozedura carregando nos botões **10 min, 1 min e 10 s** o número de vezes necessário (4 minutos no exemplo).



5. Carregue no botão ( ).
Modo microondas (II):
 ; se necessário, programe o nível de potência carregando novamente no botão ( ) uma ou várias vezes. (450 W no exemplo)



6. Programe o tempo de cozedura carregando nos botões **10 min, 1 min e 10 s** o número de vezes necessário (5 minutos no exemplo).



7. Carregue no botão Iniciar ( ).

Resultado : Os três modos [descongelação e cozedura (I,II)] são seleccionados em seguida. De acordo com o modo de descongelação escolhido, o forno pode emitir um sinal sonoro a meio da descongelação para que não se esqueça de virar os alimentos.

- Quando a cozedura terminar, o forno emite quatro sinais sonoros.

GUIA DOS UTENSÍLIOS

Para cozinhar no forno micro-ondas, as micro-ondas têm de conseguir penetrar nos alimentos, sem serem reflectidas ou absorvidas pela louça utilizada.
Por isso, deve ter especial atenção quando escolhe os utensílios. Se estes estiverem marcados como próprios para micro-ondas, não tem de se preocupar.
A tabela que se segue apresenta vários tipos de utensílios e indica se e como podem ser utilizados num forno micro-ondas.

Utensílios	Próprios para micro-ondas	Comentários
Folha de Alumínio	✓✗	Pode ser utilizada em pequenas quantidades para proteger algumas áreas de cozinharem demais. Podem ocorrer arcos voltaicos se estiver muito perto das paredes do forno ou se utilizar muita folha de alumínio.
Prato de tostar	✓	Não preaqueça durante mais de oito minutos.
Porcelana e cerâmica	✓	Porcelana, cerâmica vidrada e louça de barro normalmente são adequadas, a menos que sejam decoradas com metal.
Pratos descartáveis de cartão poliester	✓	Alguns alimentos congelados são embalados nestes pratos.
Embalagens de comida rápida		
• Recipientes de polistireno	✓	Pode ser utilizado para aquecer comida. O sobre-aquecimento pode fazer derreter o polistireno.
• Sacos de papel ou jornal	✗	Pode incendiar-se.
• Papel reciclado ou decorações de metal	✗	Pode provocar arcos voltaicos.
Vidro		
• Louça de ir ao forno e à mesa	✓	Pode ser utilizada, a menos que tenha uma decoração de metal.
• Vidro fino	✓	Pode ser utilizado para aquecer comida ou líquidos. O vidro delicado pode partir se aquecido de repente.
• Frascos de vidro	✓	Tem de tirar a tampa. Serve apenas para aquecer.
Metal		
• Pratos	✗	Pode provocar arcos voltaicos ou incêndio.
• Atilhos de arame dos sacos do congelador	✗	
Papel		
• Pratos, chávenas, guardanapos e papel de cozinha	✓	Para períodos curtos de cozedura ou aquecimento. Também para absorver excesso de humidade.
• Papel reciclado	✗	Pode provocar arcos voltaicos
Plástico		
• Recipientes	✓	Principalmente se for termoplástico resistente ao calor. Alguns outros plásticos podem ficar danificados ou descolorados com as altas temperaturas. Não utilize plásticos de melamina.
• Película aderente	✓	Pode ser utilizado para reter humidade. Não deve tocar nos alimentos. Cuidado quando retirar a película pois haverá emissão de vapor quente.
• Sacos para congelador	✓✗	Só se forem resistentes à fervura e ao forno. Não devem ser herméticos. Pique com um garfo, se necessário.
Papel absorvente	✓	Pode ser utilizado para reter humidade e evitar salpicos.

✓ **: seguro**
✓✗ **: seguro/não seguro**
✗ **: não seguro**

LIMPEZA DO FORNO MICRO-ONDAS

Deve limpar regularmente as seguintes peças do seu forno microondas para evitar a acumulação de gorduras e partículas de comida:

- Superfícies interior e exterior
- Porta e fechos da porta
- Prato rotativo e anel rotativo

Verifique SEMPRE se os vedantes da porta estão limpos e que a porta fecha convenientemente.

A falta de limpeza do forno pode levar à detioração da superfície, afectando consequentemente o funcionamento do mesmo e resultando em situações perigosas.

1. Limpe as superfícies exteriores com um pano macio e água morna com sabão. Enxague e seque..
2. Retire qualquer salpico ou nódoa nas superfícies interiores ou no anel rotativo com um pano com sabão. Enxague e seque.
3. Para soltar partículas de comida difíceis e retirar cheiros, coloque um copo com sumo de limão diluído no prato rotativo e aqueça durante dez minutos à potência máxima.
4. Lave o prato, que é lavável na máquina, sempre que necessário.

NÃO entorne água nos ventiladores. NUNCA use nenhum produto abrasivo nem solventes químicos. Tenha especial cuidado quando limpa os fechos da porta para garantir que nenhuma partícula:

- Fica acumulada.
- Impede a porta de fechar correctamente.

ESPECIFICAÇÕES TÉCNICAS

A SAMSUNG esforça-se sempre por melhorar os seus produtos. Tanto o design como este manual de instruções estão sujeitos a alterações sem aviso prévio.

Modelo	**MW73B**
Alimentação	230 V ~ 50 Hz
Consumo micro-ondas	 1150 W
Potência de saída	100 W / 800 W (IEC-705)
Frequência	2450 MHz
Magnetrão	OM75S(31)
Método de arrefecimento	Motor de ventoinha de arrefecimento
Dimensões(L x A x P) Exterior Interior	 489 x 275 x 320 mm 330 x 211 x 309 mm
Capacidade	20 liter
Peso Líquido	 10.5 kg approx

MEMO

Portugal

Eliminação Correcta Deste Produto (Resíduos de Equipamentos Eléctricos e Electrónicos)

Esta marca apresentada no produto, nos acessórios ou na literatura – indica que o produto e os seus acessórios electrónicos (por exemplo, o carregador, o auricular, o cabo USB) não deverão ser eliminados juntamente com os resíduos domésticos no final do seu período de vida útil. Para impedir danos ao ambiente ou à saúde humana causados pela eliminação incontrolada de resíduos, deverá separar estes equipamentos de outros tipos de resíduos e reciclá-los de forma responsável, para promover uma reutilização sustentável dos recursos materiais.

Os utilizadores domésticos deverão contactar o estabelecimento onde adquiriram este produto ou as entidades oficiais locais para obterem informações sobre onde e de que forma podem entregar estes equipamentos para permitir efectuar uma reciclagem segura em termos ambientais.

Os utilizadores profissionais deverão contactar o seu fornecedor e consultar os termos e condições do contrato de compra. Este produto e os seus acessórios electrónicos não deverão ser misturados com outros resíduos comerciais para eliminação.

MEMO

DÚVIDAS OU COMENTÁRIOS

PAÍS	CONTACTE-NOS	OU VISITE-NOS ONLINE EM
PORTUGAL	80820-SAMSUNG (726-7864)	www.samsung.com
SPAIN	902-1-SAMSUNG (902 172 678)	

Code No.: DE68-03802G